



Tavolini in legno massello di cedro profumato, disponibili in due diametri, lavorati da sezioni di tronco blocco unico, che mettono in evidenza i caratteristici anelli concentrici dell'albero. Si tratta di prodotti in legno completamente naturali e rifiniti a mano senza l'aggiunta di alcun trattamento, eventuali movimenti, crepe e mutamenti nelle condizioni del legno sono caratteristica imprescindibile di questi arredi e sono da imputare ad un naturale assottigliamento ed alle diverse condizioni ambientali.

Small tables in solid scented cedar, available in two diameters, machined from a section of a trunk in single block, in which are visible the characteristic concentric rings of the tree. The products are made from completely natural, hand-finished wood without the addition of any treatment. Any movements, cracks and changes in the appearance of the wood are intrinsic characteristics of these items and result from the natural settlement and diverse environmental conditions of the wood.

Couchtisch aus einem einzigen massiven Block duftendes Zedernholzes gewonnen; in zwei verschiedenen Massen erhältlich. Auf die Oberfläche sind die typischen Jahresringe des Baumes sichtbar: Es wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein handgefertigtes und unbehandeltes Naturprodukt handelt. Das mögliche Auftreten von Rissen oder Veränderungen in der Holzstruktur sind auf die Beschaffenheit des verarbeiteten Holzes und auf die Klima- und Umweltbedingungen zurückzuführen.

Petites tables en bois massif de cèdre parfumé, disponibles en deux diamètres, travaillées à partir de sections de tronc en bloc unique qui mettent en évidence les anneaux concentriques et caractéristiques de l'arbre. Il s'agit de produits en bois complètement naturels et travaillés à la main sans traitement supplémentaire. Tout éventuel mouvement, fissure ou modification du bois est une caractéristique naturelle et dépend uniquement de l'adaptation du matériau et des différentes conditions environnementales.

Mesitas en madera maciza de cedro perfumado, disponibles en dos diámetros, elaboradas por secciones de tronco bloque único, que ponen en evidencia los característicos anillos concéntricos del árbol. Se trata de productos en madera completamente naturales y acabados a mano sin la adición de ningún tratamiento, eventuales cambios, grietas y mutaciones de las condiciones de la madera son características imprescindibles de estos muebles y son de imputar al natural asentamiento y a las diversas condiciones ambientales.

ESSENZE E FINITURE · TYPES OF WOODS AND FINISHES · HÖLZER UND AUSFÜHRUNGEN · TYPES DE BOIS ET FINITIONS · TIPOS DE MADERA Y ACABADOS



CEDRO · CEDAR · ZEDER · CÉDRE · CEDRO



CEDRO SABBIAZO · SANDBLASTED CEDAR · ZEDER SANDGESTRÄHLT · CÉDRE SABLE
CEDRO ARENADO



CEDRO CONTRACT · CEDAR CONTRACT FINISHING · ZEDER CONTRACT AUSFÜHRUNG
CÉDRE FINITION CONTRACT · CEDRO ACABADO CONTRACT



CEDRO VULCANO · VULCANO CEDAR · ZEDER VULCANO · CÉDRE VULCANO
CEDRO VOLCANO

TOLLERANZA DIAMETRO: +/- 10 CM · INCLUSE RUOTE NON VISIBILI PER SPOSTAMENTO

DIAMETER TOLERANCE: +/- 10 CM · ON WHEELS, RECESSED UNDERNEATH

DURCHMESSER TOLERANZ: +/- 10 CM · AUF ROLLEN, UNTER EINGELESEN

TOLÉRANCE DU DIAMÈTRE : +/- 10 CM · SUR ROULETTES, ENCASTRÉES AU-DESSOUS

TOLERANCIA DE DIÁMETRO: +/- 10 CM · CON RUEDAS ESCONDIDAS ABajo

ECO 1

ECO 1 NATURAL SIDES

ECO 2

ECO 2 NATURAL SIDES

CM: Ø 60 · H. 32

CM: Ø 60 · H. 32

CM: Ø 90 · H. 32

CM: Ø 90 · H. 32

